

JRT® COMBO TISSUE DISPENSER

DISTRIBUIDORA COMBINADA DE PAPEL HIGIÉNICO JRT®

BOÎTE DISTRIBUTRICE DE DEUX ROULEAUX DE PAPIER HYGIÉNIQUE JRT®

Instruction Sheet
Instructivo
Instructions

HUB ADJUSTMENT INSTRUCTIONS

1. This dispenser is equipped with adjustable roll holder hubs that allow it to dispense two different sizes of Jumbo Roll Tissue.
2. First determine which size Jumbo Roll Tissue product will be used with this dispenser. The dispenser comes preset from the factory for two 9" Jumbo Tissue Rolls.
3. If for use with 12" tissue rolls move the hubs by depressing the hub locking pin (see figure 1).
4. Rotate one hub to the 12" position until it clicks and locks. Rotate the other hub to the stub roll position until it clicks and locks. (It is recommended that the 12" roll be located farthest away from the user when the dispenser is installed).
5. Please Note: Once the dispenser is installed the hub positions can only be changed by loosening the mounting screws and pulling the unit approximately a quarter inch from the wall so that the hub locking pin can be depressed in. Once the adjustment is made the mounting screws are then retightened.

LOADING INSTRUCTIONS

1. Load so that the tissue unrolls in the center of the dispenser. (see figures 2 and 3)
2. Close cover firmly and lock.

FIGURE 1
FIGURA 1

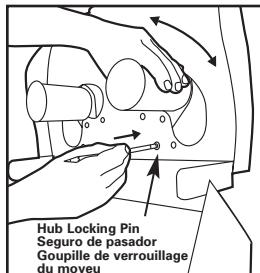


FIGURE 2
FIGURA 2

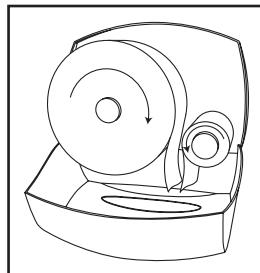
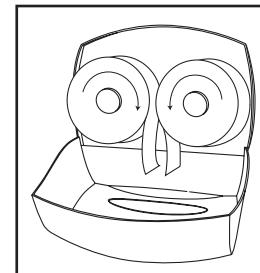


FIGURE 3
FIGURA 3



AJUSTE DE LOS CUBOS

1. Esta distribuidora está equipada con cubos portarrollos ajustables que permiten dosificar dos rollos jumbo de papel higiénico de distinto tamaño.
2. Primero fíjese en el tamaño de los rollos jumbo de papel higiénico que va a instalar en la distribuidora. La distribuidora viene ajustada de fábrica para recibir dos rollos jumbo de papel higiénico de 9 pulgadas.
3. Si piensa a instalar un rollo de 12 pulgadas, presione el seguro de pasador para mover los cubos (Figura 1).
4. Gire uno de los cubos hacia la marca de 12 pulgadas hasta que escuche un chasquido y el cubo se trabe en su lugar. Gire el otro cubo hacia el rollo gastado hasta que escuche un chasquido y el cubo se trabe en su lugar. (Al instalar la distribuidora se recomienda que el rollo de 12 pulgadas quede en el cubo más alejado del usuario.)
5. Nota: Despues de instalar la distribuidora, los cubos se podrán cambiar de posición sólo si se los tornillos de instalación se aflojan la unidad se jala aproximadamente a un cuarto de pulgada de la pared a fin de poder presionar hacia dentro el seguro de pasador. Despues de ajustar los cubos será necesario volver a apretar los tornillos.

RECARGA

1. Instale los rollos de manera que el papel de se desenrolle por el centro de la distribuidora (figuras 2 y 3).
2. Cierre firmemente la tapa hasta trabarla en su lugar.

INSTRUCTIONS POUR LE RÉGLAGE DES MOYEUX

1. Cette boîte distributrice est munie de moyeux réglables pour les rouleaux de papier, lui permettant de distribuer deux tailles différentes de rouleaux géants de papier hygiénique.
2. Déterminer d'abord la taille des rouleaux géants de papier que vous utiliserez dans la boîte distributrice. La boîte est livrée de la fabrique réglée pour deux rouleaux géants de papier de 9 po (23 cm).
3. Pour y placer des rouleaux de 12 po (30 cm), déplacer les moyeux en appuyant sur la goupille de verrouillage (Figure 1).
4. Tourner un moyeu à la position prévue pour les rouleaux de 12 po jusqu'à ce qu'un déclic se fasse entendre et que le moyeu se bloque en position. Tourner l'autre moyeu à la position du rouleau partiel jusqu'à ce qu'un déclic se fasse entendre et que le moyeu se bloque en position. (Il est recommandé de placer le rouleau de 12 po le plus loin possible de l'utilisateur lors de l'installation de la boîte distributrice.)
5. Remarque : Une fois la boîte distributrice installée, la position des moyeux ne peut être modifiée qu'en desserrant les vis de montage et en tirant l'élément de 0,25 po (0,6 cm) environ du mur, de manière à pouvoir appuyer sur la goupille de verrouillage. Une fois le réglage fait, les vis de montage peuvent être resserrées.

INSTRUCTIONS DE CHARGEMENT BOÎTE DISTRIBUTRICE DE PAPIER

1. Charger afin que le papier se déroule au centre de la boîte distributrice. (Figure 2 et 3).
2. Replacer le couvercle et verrouiller.